

“那个夜晚我记得很清楚。坐在落日余晖中的豆田里，我满眼含泪。当时我在美国北卡罗来纳州的巴哈玛，我阿姨的农场上。我恳求上苍告诉我该怎么做。我说我只想做正确的事，哪怕真理与我所知的一切相反。”

这段话是美国亚特兰大市的大学生艾米·哈里森说的，象许多人一样，他一直在尝试很多不同的路来探寻真理，他下决心要做正确的事，但他不知道该做什么。可是就在他向上苍含泪恳求后的几天，奇迹发生了。

他说：“三天后，我开始了一份夏令营中的新工作，并有机会和我的同事聊天。我的同事提及他已修炼一种功法达一年半，第二天，他拿来了《转法轮》。我每天都读。在读书三周左右时，我告诉我的同事想去炼功点学动作。他甚至愿意拿出自己婚礼前的早上来帮我。炼完功后，我回了家，而他才去教堂举行婚礼。后来，我参加了在华盛顿DC的修炼心得交流会。这次活动令人惊叹，我从没遇到过这样无私的人们。我也开始真正领悟到李老师讲的法的真意。我得到

真福：超越语种制约 缘归佛法真理



图：挪威的约翰



图：法国人托马斯·多布森



图：韩国的陈可仁

了一套新的行为准则，不仅仅是道理上明白，而是从内心深理解。”

年轻的美国人艾米·哈里森，那时当然不会中文，但是借助翻译，他依然从内心深理解了“李老师讲的法的真意”，让我们看到法轮大法作为真理，超越语种制约的强大力量。

挪威的高中生约翰，在二零零八年不满十七岁，四月的一天，他从网上下载了《转法轮》，他下载的自然也属翻译版本。两个月后约翰开始看《转法轮》。这一看非同小可，许多不解的问题被解开了，约翰觉得要赶

紧多了解法轮功，法轮功是唯一能帮助人解脱痛苦的真理。

法国人托马斯·多布森走入法轮大法后，在一年左右时间里，只知道“真、善、忍”的原则和法轮功炼功动作。在一九九六年九月他终于得到了一本法文版《转法轮》，他如饥似渴地读起来，从此修炼至今。

印度尼西亚的苏亚那，二十三岁时是一名建筑合同工，两次重大事故置他于长期难忍的痛苦中。修炼法轮功一年后，缠绕了他二十七年的疼痛真的消失了，抽烟酗酒的（接下页）



悉尼新年大游行 法轮功队伍耀眼

(明慧记者蕴韵澳洲悉尼报道)二零一二年一月二十九日傍晚，澳大利亚悉尼市政厅举办了庆祝中国新年大游行，这是亚洲之外最大的中国新年庆祝活动，超过十万观众沿街观看，法轮功团体应邀参加，受到民众欢迎。阵容整齐的天国乐团、精美的巨型金色花车在一百多个游行队伍中格外耀眼，引来观众热烈的掌声。来自山东烟台的赵先生告诉记者，他和太太对法轮功的团队是最仰慕的，他感到他们十分祥和。他经常在唐人街看到真相资料，令他敬佩，他希望早日制止中共对法轮功的迫害。◇

“围攻摄像头”与“围攻中南海”

近日，北京一位遭到中共当局诸多限制的艺术界人士被警察传唤，传唤的理由竟然是涉嫌“围攻摄像头”。

该艺术界人士1月15日在推特发文说：“昨晚被朝阳区南皋派出所传唤，传唤理由是涉嫌围攻摄像头。”网友对官方传唤的理由不断嘲笑，律师们也指出，当局安装摄像头监控公民，本身就不合法。

“围攻摄像头”的罪名固然荒唐，然而被中共扣上“围攻”一词，其实意味着要遭到严密监控，以至随意打击。看一看中共当年制造的“围攻中南海”的谎言，就更容易理解。

1999年4月11日，没有学术建树、靠投机政治当上所谓“院士”的何祚庥（中共公安部长罗干的连襟）在天津教育学院的《青少年科技博览》杂志上发表文章，捏造事实诽谤法轮功，以图进一步制造事端。（接下页）

4月18日至24日，部份天津法轮功学员前往天津教育学院及相关机构反映实情。23日和24日，天津市公安局动用防暴警察殴打和非法逮捕法轮功学员，致使学员流血受伤，45人被抓。法轮功学员在天津市政府被告知：公安部介入了这个事件，你们去北京才能解决问题。

出于对政府的信任，法轮功学员4月25日自发来到国务院信访办。当时的总理亲自接见上访的学员。法轮功学员申诉了三点要求：（1）释放天津被抓的法轮功学员；（2）给法轮功修炼群众一个宽松的修炼环境；（3）允许出版法轮功书籍。当时的总理很快下令天津公安局放人，重申了不会干涉群众炼功的政策。当晚学员静静离去。整个上访过程秩序井然，离开后地上无一片纸屑，连警察扔的烟头都被学员清扫。（接下页）

真福：超越语种制约 缘归佛法真理（续）

（接前页）不良嗜好也随风而逝。他最初读的是印尼语的《转法轮》，当他读到《论语》和第一讲时，止不住哭泣，内心充满了深深的喜悦。

韩国人陈可仁，在台湾线上游戏公司“娱乐玩子”任董事长兼总经理，二零零六年底走入修炼，修大法使他的公司迅速扭亏为盈。陈可仁的学法是从明慧网下载韩文版的《转法轮》开始，这一看就欲罢不能……

法轮功又称法轮大法，于一九九二年在中国长春由李洪志先生传出，至今弘传一百多个国家，逾亿人修炼，法轮功的著作被翻译成三十九种文字，各族裔的人们，即使不懂中文，读着翻译成别国文字的法轮功著作，按照“真、善、忍”原则不断提升道德水准，同样可以获得心灵的净化和身体的健康。

洁欣·高得瑞，是澳大利亚墨尔本大学教师，二零零一年九月，她在ABC电视台的节目里看了一部关于法轮功的纪录片，立即被这个功法深深地吸引，并开始学炼。炼功时，暖融融的热流倾泻下来，通遍她的全身。更让她惊奇的是，她游泳时居然不感觉累了，可以一直不停地游，她不再感到呼吸困难。法轮大法不仅治愈了她身体上的疾病。以前她的性情暴烈易怒，说话没遮拦，从来不考虑是否会伤害别人。现在她做事能够考虑别

人，生活中遇到不顺心事情的时候，也不再责备他人了。

加拿大的康妮·契布卡女士谈到：“我记得第一次参加九天班时的神圣惊喜，当我与人分享这种时刻，我的心在发烫，感受到宇宙大法的纯洁而深奥，泪水夺眶而出。我也记得在一天之内快速地读完《转法轮》，反复沉浸其中。我经常醉心于我称之为——在字里行间随师漫游。老师的话证实了‘真’融贯于我所有的生活经历中。”

米歇尔·哈克迈耶是德国的一名园丁。上个世纪八十年代，他是乐团“荒野边界”的主唱兼键盘手。一度是个留着披肩长发，在舞台上激情洋溢地挥动双手的新潮青年，后因嗓子经常疼痛而离开了乐队，最终选择了当园丁。二零零二年初他看了《转法轮》，觉得“真善忍”原则非常好，他希望自己也能成为这样的人。炼了功后，他腰痛的毛病奇迹般地好了，以前他试过很多方法，都不管用。

米歇尔尝试重新唱歌的时候，他惊喜地发现他的嗓子在慢慢地恢复。他的演唱风格也在发生良性变化。《愈来愈细腻，愈来愈清澈》是米歇



图为“4·25”当天在公共汽车中拍摄。注意：中南海的红墙在人群对面，警察在闲聊，街上能看到自行车行驶，根本不存在什么“围攻”。

容基对法轮功的正面肯定批示；从1998年7月公安部内定法轮功为“×教”，四处派特务收集“罪证”未果，再到动用公安强行驱散炼功群众、非法抄家……三年中，打压不断升级。



图：康妮·契布卡女士在炼功 右图：米歇尔2005年1月在伦敦伊丽莎白女王厅举行的一场中国新年音乐会上演出。

尔修炼后创作并演唱的第一首歌：
我内心十分清醒
故贪婪、恐惧和痛苦没有它们的位置
我开始感到宁静
因为我思想拥有这些真理
它们毫不动摇
我这才知道我在哪里
Zhen 是真
Shan 是善
Ren 是忍
在我心中

愈来愈细腻，愈来愈清澈
每个字都深思熟虑

一个德国人用德语谱写的歌词所传达出的心境，与使用中文的中国大法弟子们的心境，没有什么不同：法轮大法使修炼者越来越清静，越来越与宇宙特性“真善忍”同化。

其实，世界上各民族的人都可以在法轮大法中找到完美的真正的幸福体验。因为法轮大法的原著文字虽是中文，但是真理的福泽之力是从来不受语种制约的。（文／宜家言）◇

（接首页）干净，以至有的在场警察感慨地说：“看，这就是德！”

法轮功学员4·25上访和平理性，是行使宪法赋予公民的上访权利，是面对强权暴政坚持信仰、坚持对良心负责、对社会负责，却被中共江泽民一伙嫉妒成性、权欲熏心的小人以“围攻”的大帽子栽赃陷害。

今天，人们在回顾这一栽赃时，可以更清楚地看出实质：法轮功讲“真善忍”；共产党讲假恶斗，与中华传统道德价值完全相悖。因此，中共在抛出“围攻中南海”谎言的前三年，就有预谋地系统实施对法轮功的打压了。从1996年《光明日报》的舆论攻击开始，到禁止出版法轮功书籍，到江、罗一伙扣押国务院总理朱

最后终于由警察殴打及非法抓捕法轮功学员的“天津事件”，引发了“4·25”和平上访。

“围攻中南海”的大帽子只不过是中共发动公开迫害的借口。后来的事实证实，中共对法轮功的迫害是其历史上最为邪恶的迫害。

无论“围攻中南海”还是“围攻摄像头”，都令人感慨：中共与民为敌，与道德正信为敌，肆意颠倒是非，中国人的生存状况何其艰难！俗话说人不治天治，如今一亿多中国人汇入“灭中共，退党、退团、退队保平安”的“三退”大潮，正是民众不愿再被其愚弄，让生命回归道义良知的清醒之举。每个人都应该了解真相，理智做出选择。（文／掸尘）◇

辽宁营口鲅鱼圈区法轮功学员被迫害情况

【明慧网二零一二年一月三十
一日】

一、周岁桂等三位老年法轮功学员遭受的迫害

周岁桂，女，76岁，营口市鲅鱼圈区法轮功学员，一九九七年六月喜得法轮大法。得法前身体多病，腰腿痛、低血压、胳膊抬不起来等；得法后多种疾病无翼而飞、身轻如燕、真正尝到了无病一身轻的滋味。一九九九年七二零法轮功被邪恶迫害后的一天，港务局第二派出所的警察刘波等四人到她家抄家，抄走一本大法书并要把她送到营口，还逼迫她在他们写的东西上签字（因她不识字警察代签），罚款二百元人民币。

李学芹，女，67岁，营口市鲅鱼圈区法轮功学员，九七年六月十日得法轮大法，得法前满身是病，苦不堪言，得法后身心受益，无病一身轻，真正体验到在大法中修炼感觉非常的幸福。九九年七二零法轮功被迫害后，二零零二年大约五月份的一天，港务局第二派出所的所长冷常青在电话里逼迫她，让她去派出所，她不配合，离家走脱二个月后回家，被第二派出所罚款五千元人民币。二零零二年九月下旬，港务局第二派出所警察李清华等三人，从家中把她绑架到营口监狱洗脑班强制洗脑。和她同时被绑架的还有港职工金士利（已被迫害致死）、黄士秀、朱某等，在被非法关押期间给她们播放诽谤诬陷法轮功录像片，她们被非法关押七天，洗脑班总负责人李某（已遭报而死）逼迫她们写“三书”后放回家。

邵广杰，女，74岁，营口市鲅鱼圈区法轮功学员，九七年六月有幸开始法轮大法的修炼，得法前身体多病、高血压、腰椎骨痛、气管炎、头痛等疾病；学大法后疾病全无、身轻体壮、真正体验到大法的神奇和超常。九九年七二零法轮功遭迫害后，港务局第二派出所警察李清华、王海滨、沈某（大高个、秃头）等人，多次到她家逼迫她放弃修炼、交出大法书，并罚款二百元人民币。二零零二年九月下旬的一天，港务局第二派出所警察李清华等人，开车绑架她到营

口市监狱洗脑班非法关押洗脑。同时被关押的还有李季、杨玉、苏影、张凤云，还有别处的法轮功学员。在洗脑班关押期间给播放诬陷法轮功录像片，并让雇佣来的三个人诬蔑大法，而且洗脑班的总负责人杨铁让她们写“三书”，非法关押七天把她们放回家。

二、营口市鲅鱼圈区法轮功学员苏影遭受的迫害

苏影，女，48岁，营口市鲅鱼圈区法轮功学员，九八年十二月得法修炼，得法前身体多病；得法后真正体验到无病一身轻的美妙感觉。九九年七二零法轮功遭到迫害后，二零零零年五月份，营口市刑警大队大队长杨铁、刘森等人，在营口鲅港公安局局长冷长青、陈继桥、王海滨、刘波警务人员的协同下抄她家（当时只有她丈夫一个人在家），把所有大法书全部抄走。她回到家中后，被绑架到港第二派出所，遭非法审讯并关押11-12个小时、被勒索二百元人民币。每到敏感日，港一派、二派恶警张涛、李清华、田滨涛、甄玉秀频繁到工作单位骚扰。

二零零二年九月下旬的一天，港公安局副局长冷长青指挥警察张传连、周军、贺队长到单位绑架苏影，在苏影不配合的情况下，威逼单位老总程忠远，立即停止她的工作并交出金柜钥匙，连夜把她由张传连、周军、贺队长三人押送到营口监狱洗脑班迫害。二零零四年苏影不放弃修大法，警察多次去单位骚扰，单位领导很害怕，给她转到工人岗位。

二零零八年奥运会，单位又将苏影转到无人烟的看废品垃圾岗位。二零一零年八月份，单位部门领导程大卫，因她给人讲真相，怕影响他的仕途把她汇报到公司老总史鸿新、人事科长田秀凤那里，他们三人研究决定1、把她送到人事处，2、胁迫她提前内退，如她不同意提前内退就开除。她不同意他们的决定，并又自己找好了接收单位，公司老总史鸿新告诉帮她办调转的

人事处长仲永，仲处长便不敢帮她办理了，她被逼迫提前五年退休回家。

三、营口鲅鱼圈区法轮功学员毕淑娥被迫害情况补充

毕淑娥，女，六十六岁，营口鲅鱼圈教师。从九九年七二零以后，单位领导刘庆和认为这又是一场政治运动，故积极迫害单位三位法轮功学员，多次询问她们是否还炼法轮功？得到的回答：炼！他很恼火并说既然如此就给你们上报到教委，从此以后她们在单位很受领导的歧视。

九九年十月二十四日下午一点多钟，毕淑娥被海星派出所警察绑架到所长办公室，因不放弃修大法，被所长董恩辉谩骂。当晚所长要放她回家让单位领导签字时（当时领导在场），单位领导拒签并说些不好听的话扬长而去。她在派出所被关了六个多小时才放回家。十月二十七日，单位领导对她说下午第七节课开全校教职工大会，让她在会上做检查，谈对法轮功的认识，他亲自检查稿件逼迫她非得写上诬蔑法轮功的话。在大会上他亲自恶狠狠的诬蔑三位法轮功学员（另外二位法轮功学员已被非法关押在看守所），并扬言他不相信善恶有报的道理。九九年十一月的一天，单位领导刘庆和又一次威逼她交法轮功书，否则让警察抄她家。

二零零零年七月十一日毕淑娥被非法关押在看守所时，有一天当单位领导刘庆和、区长张天放、教委主任江有才到看守所看她们。她被叫到所长办公室，教委主任江有才跟她谈话，她给他们讲真相，教委主任很恼火，训斥说她顽固不化，并辱骂她。

二零零三年八月八日上午九点多钟，鲅鱼圈区公安局两个警察（一高个一矮个），把她从家中绑架到区公安局国保大队办公室，两个警察对她非法审讯，并两次逼迫她在高个警察写的东西上签字，被国保大队长王洪魁勒索二万元人民币（没有任何收据），到晚上七点多钟才被放回家。◇

趋吉辟邪，是我们中国人在日常生活中的一种心理追求，也是一种有着神传文化内涵的民族文化。从我们几千年前的先民，一直到今天，趋吉辟邪是一个被人关注的话题，人们自觉或不自觉地都在身体力行中。即便在中国大陆，人们也宁可信其有、不可信其无。你看那些高门大厦前的神兽，脖颈上的玉佩，房间内各种特殊的饰物，那都是人们在求得这些有着特殊内涵的物品给自己带来平安和吉祥。咱们就拣和大家贴得最近的、有代表性的几件东西说起——

铜镜

铜镜是中国人从古至今流传的辟邪工具，人们认为所有妖魅在铜镜面前都无所遁形，这个观念延续了几千年。东晋葛洪曾提出，除了人之外所有物体，包括植物、动物、石头等都可以修炼成精，它们跟鬼魅一样可以幻化成人形来迷惑凡人，但却不能在镜子面前伪装。这些妖精鬼怪只要被铜镜照到就会现出原形。于是，铜镜就成为辟邪的器物。中国神传文化中的照妖镜，也就由此而生。

在历史的很多角落里都能看到铜镜的身影，征战沙场的将士的盔甲上，前后有两面铜镜，被称为护心镜。它的用处不仅仅是用来保护自己不被武器所伤，还有一个功用就是避免被妖精鬼魅所害。而铜镜在民间也随

新年谈辟邪



处可见，人们习惯把铜镜装置在建筑物的大门顶端，有驱邪镇宅之功用。

不过不是所有地方摆放铜镜都可以辟邪，据说将铜镜或玻璃镜放在室内不但不辟邪，反而会招来邪灵。因此，人们会在室内摆放另一样辟邪物件——桃木。

桃木

桃木一直以来是中国人眼中最好的辟邪之物，李时珍曾在《本草纲目》中写到：“桃味辛气恶，故能厌邪气。”在民间有许多关于桃木辟邪的传说，流传最广的出自《说郛·续世始》。传说在东海东少山上住着两位神仙，名叫神荼和郁垒，他们是专门驱赶游魂野鬼回鬼域的神，把守着鬼域大门。只要有鬼魂在夜间出去害人，就会被他们抓住，并用桃木杖抽打，被打过的鬼魂会永世不得超

生。鬼怪都忌惮两位仙人的桃木杖，见到后便退避三舍。此后，桃木便被民间用来辟邪。

除了神荼、郁垒的传说，桃木辟邪还有其它很多不同说法。有书记载，后羿被桃木棒击杀，死后被封为宗布神。宗布神是专门捕杀恶鬼的仙人，他牵着一只老虎坐在桃树下，负责检验来往的鬼魅，宗布神会指挥老虎吃掉恶鬼。

至于为何一定要在桃树之下检验鬼魅，这其中又有一个故事。相传当年夸父追日，渴死而死，他死之后将手杖扔在大地之上，变成一片桃林。方便后人吃桃解渴。夸父象征着强大的征服力量，所以由他的手杖幻化出的桃林也有了驱鬼辟邪的作用。

正因为有了这些遥远古老的神的传说，人们才将桃木视为神物，并将桃木加工成各种各样的辟邪物件留在身边。在诸多桃木制品里，最著名也是最常被人提及的，莫过于桃木剑。桃木剑常被视为斩妖除魔的法器，百姓将桃木剑悬挂在卧室床头或是正对大门的墙壁上，希望能防止妖魔鬼怪侵扰。

当下最有效的趋吉辟邪方法

在当下的中国，最邪恶的东西是什么呢？许多著名预言中已提到，那是中共和邪恶的“马克思列宁主义”。它为害世界近百年，中国大陆受害最为惨重。共产党这个西来“幽灵”（注：

《共产宣言》开篇所说），在中国大陆发动了一次又一次的政治运动，造成至少八千万中国人的非正常死亡。在过去的十二年里，它一直残酷迫害信仰真善忍的善良民众。《九评共产党》如同照妖宝镜，照出了中共的邪恶本质。风行大陆的退出中共党、团、队的三退大潮，就是人们辟邪保命的最好办法。

那么如何趋吉呢？“法轮大法好”、“真善忍好”——这九字吉言就是最好的趋吉方法。明慧网刊登了很多真实的故事，当事人因为诚念这九字吉言，重病消除，车祸无碍，逢凶化吉，遇难呈祥。法轮大法教人按照宇宙特性“真善忍”提高自己的道德，给难以计数的修炼人带来身心的净化和道德的升华。了解真相，您就会得到法轮大法的福益。◇

节日厨房小插曲：烫油桶 明道理

（大陆来稿）过年了，孩子们都回来了。在超市买了桶“鲁花”牌花生油，由于天气比较冷，花生油有点变粘稠，怎么也倒不出来。老伴说：你把油桶用开水烫一下就能倒出来。我拿了一个钢精锅，把油桶放进锅里，就往锅里倒开水，倒着倒着，油突然涨出来了，我急忙把油桶提出来，油还是溢出了一些。油到桶口是有一些距离的，为什么会溢出呢？我和老伴仔细一看，由于水太热，塑料桶遇开水急剧收缩，把塑料桶烫变形了，塑料桶的空间变小，油就溢出了。

这时我问老伴，你还记得天安门自焚中的王进东吧，全身着火，而放在他两腿之间装汽油的塑料雪碧瓶，在烈焰下竟然完好无损；警察在王进东身后等待，直到他对着镜头喊完口号，才盖灭火毯。国际教育发展组织（IED）2001年8月14日在联合国会议上，就天安门自焚事件，强烈谴责中共的“国家恐怖主义行为”。声明说：从录像分析表明，整个事件是“政府一手导演的”。



图：CCTV 播出的自焚画面：王进东两腿间盛汽油的绿色塑料雪碧瓶，在烈焰下竟然完好无损；警察在王进东身后等待，直到他对着镜头喊完口号，才盖灭火毯。

国际教育发展组织（IED）2001年8月14日在联合国会议上，就天安门自焚事件，强烈谴责中共的“国家恐怖主义行为”。声明说：从录像分析表明，整个事件是“政府一手导演的”。